

Tingi and the cows

丁亥同班牛

◎ 電話 / Yüe / English en

III 2

☞ dohliam

☞ Ingrid Schecter

☞ Ingrid Schecter

☞ Ingrid Schecter



<https://creativecommons.org/licenses/by/3.0>

Attribution 3.0 International License.

This work is licensed under a Creative Commons



☞ dohliam (yüe)

☞ Ingrid Schecter

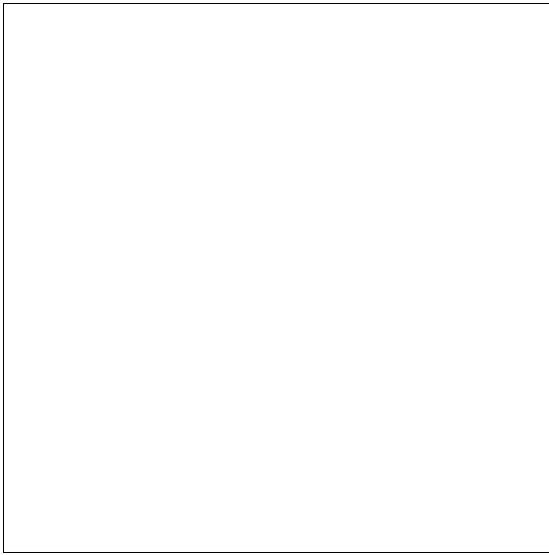
☞ Ingrid Schecter

丁亥同班牛 / Tingi and the cows

globastorybook.net

GlobaI Storybooks





丁支同嫮嫮一齊住。

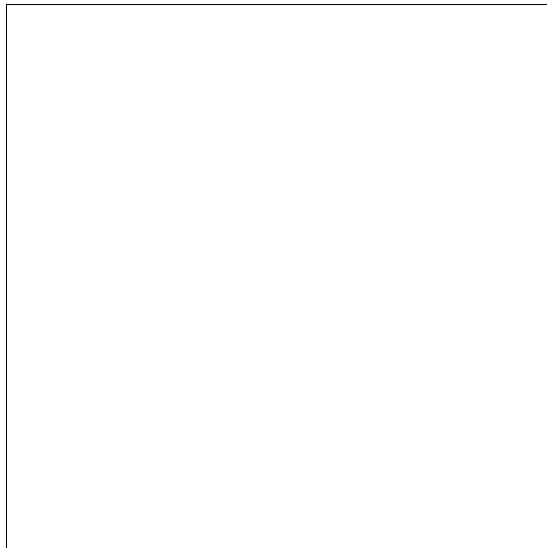
...

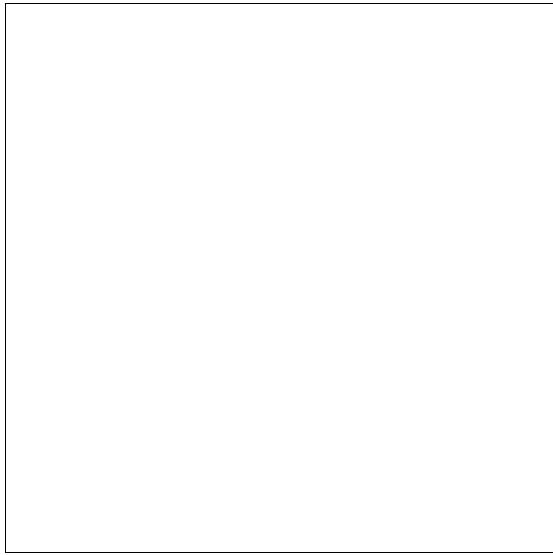
Tingi lived with his grandmother.

He used to look after the cows with her.

...

丁立成曰同鄉鄉一齊耕住班牛。





有一日，條村度嚟咗班士兵。

...

One day the soldiers came.

They crept home very quietly.

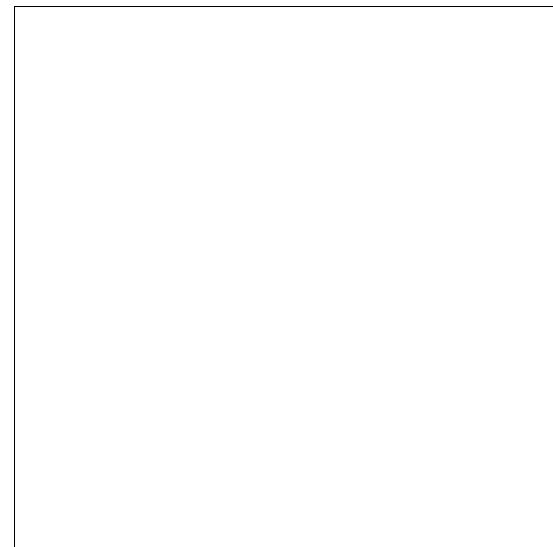
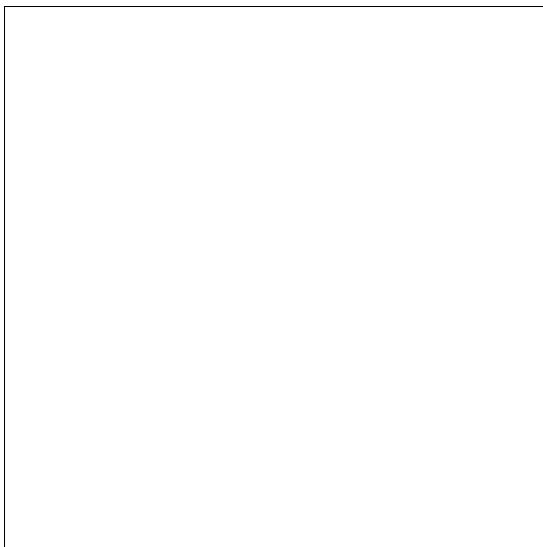
...

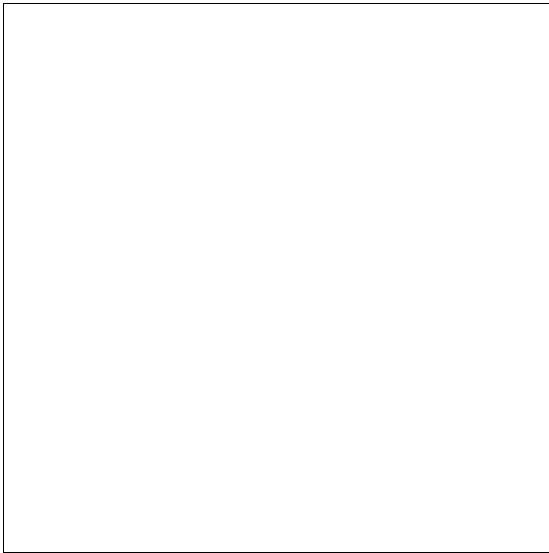
巨地韓雞雞腿這隻企。

They took the cows away.

...

巨地韓雞雞腿這隻企。

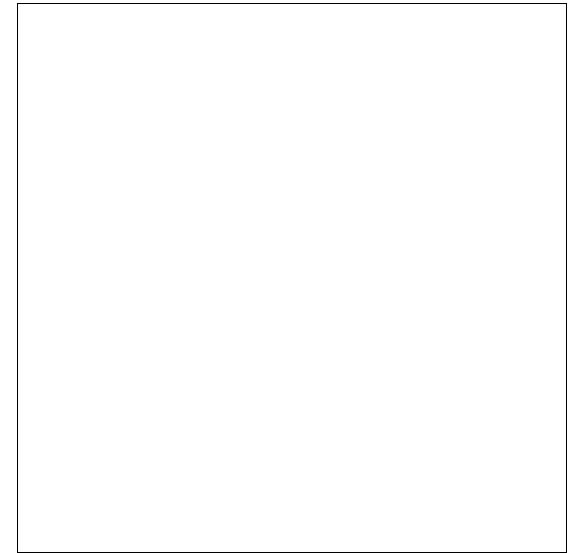




丁支同嫲嫲逃離咗條村，匿埋咗。

...

Tingi and his grandmother ran away
and hid.

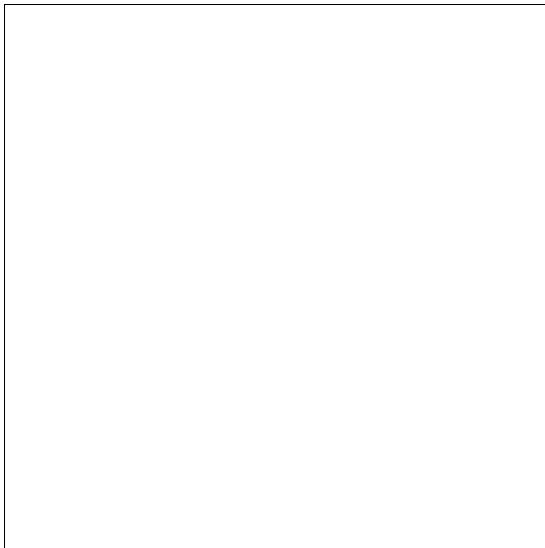


丁支同嫲嫲等到周圍安全先走咗出嚟。

...

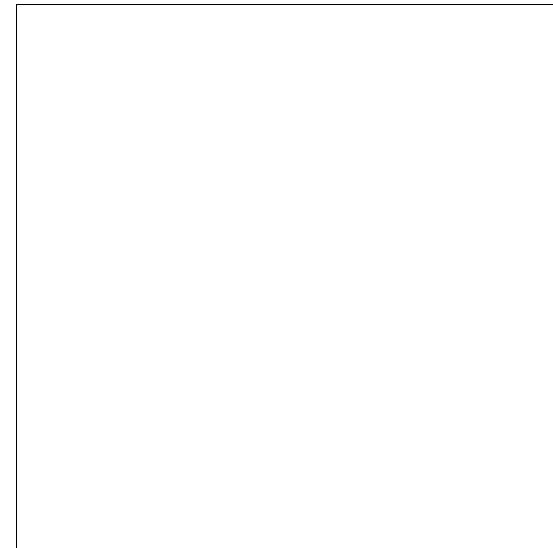
When it was safe, Tingi and his
grandmother came out.

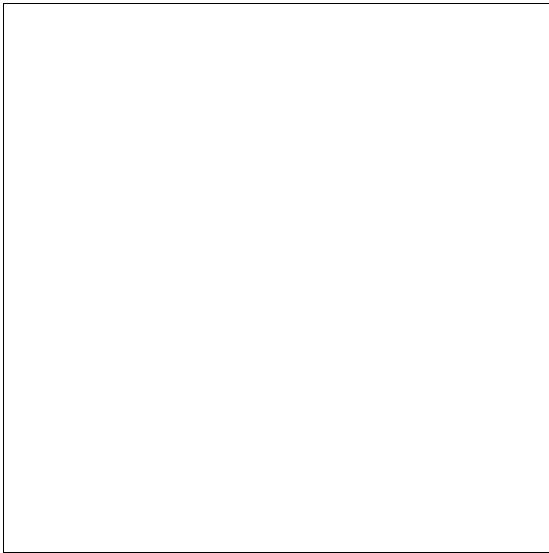
They hid in the bush until night.
...
但他們埋藏在灌木叢裏，一直到天黑。



One of the soldiers put his foot right on
him, but he kept quiet.
...
士兵都行出聲。

有個士兵踩到士兵藏身的灌木叢上面，但係

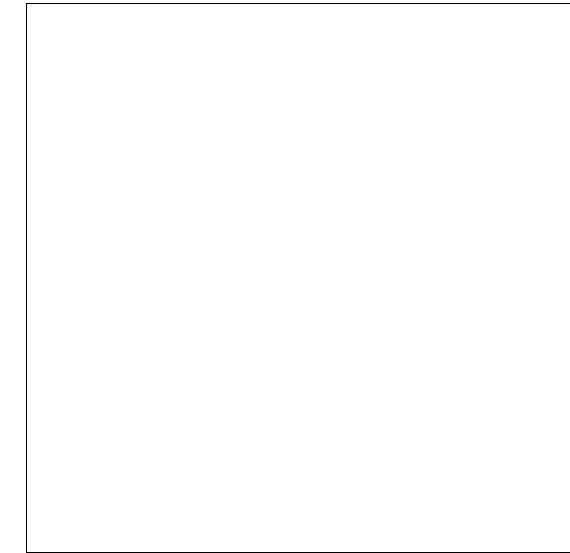




跟住班士兵就返嚟。

...

Then the soldiers came back.



嫲嫲幫丁支扭住啲樹葉俾佢匿埋喺底下。

...

Grandmother hid Tingi under the leaves.